

3. Ученици записани и останали до края на учебната 1929/1930 год. при първоначалните училища

3. Elèves inscrits et restés jusqu'à la fin de l'année scolaire 1929/1930 dans les écoles primaires élémentaires

a) Народни училища — Ecoles nationales

Сведения за учениците	У ч е н и ц и ¹⁾ — E l è v e s ¹⁾												Renseignements concernant les élèves			
	въ подготовително отделение de la division préparatoire		въ I отделение de la I-ère division		въ II отделение de la II-ème division		въ III отделение de la III-ème division		въ IV отделение de la IV-ème division		всичко — total					
	момчета garçons	момичета filles	момчета garçons	момичета filles	момчета garçons	момичета filles	момчета garçons	момичета filles	момчета garçons	момичета filles	момчета garçons	момичета filles		а всичко total général		
Ученици записани въ началото и през течение на учебната година	1,403	1,434	95,207	90,633	76,003	71,641	62,844	59,305	44,637	39,682	280,094	262,695	542,789	Elèves inscrits au commencement et dans le courant de l'année scolaire		
Ученици останали до края на учебната година	всичко	1,373	1,402	90,441	85,786	73,901	69,628	60,981	57,345	43,177	38,009	269,873	252,170	522,043	Total } Elèves restés jusqu'à la fin de l'année scolaire	
	% отъ записаните ученици	97'9	97'8	95'0	89'0	97'2	85'3	97'0	96'7	96'7	95'8	96'4	96'0	96'2		
<i>Отъ тяхъ:</i>																
Ученици при градските училища	записани	58	47	14,031	13,291	12,526	11,311	11,148	10,499	8,139	7,540	45,902	42,688	88,590	Inscrits } Elèves des écoles urbaines	
	останали до края на уч. година	56	45	12,995	12,382	11,900	10,803	10,630	10,006	7,774	7,213	43,355	40,449	83,804		Restés jusqu'à la fin de l'an. scol. } Elèves des écoles urbaines
	% отъ записаните ученици	96'6	95'7	92'6	93'2	95'0	95'5	95'4	95'3	95'5	95'7	94'4	94'8	94'6		
Ученици при селските училища	записани	1,345	1,387	81,176	77,342	63,477	60,330	51,696	48,806	36,498	32,142	234,192	220,007	454,199	Inscrits } Elèves des écoles rurales	
	останали до края на уч. година	1,317	1,357	77,446	73,404	62,001	58,825	50,351	47,339	35,403	30,796	226,518	211,721	438,239		Restés jusqu'à la fin de l'an. scol. } Elèves des écoles rurales
	% отъ записаните ученици	97'9	97'8	95'4	94'9	97'7	97'5	97'4	97'0	97'0	95'8	96'7	96'2	96'5		
<i>Отъ останалите до края на учебната година ученици:</i>																
Свършили съ успехъ курса на училището	—	—	—	—	—	—	—	—	2) 36,222	2) 32,251	36,222	32,251	68,473	Ayant terminé avec succès le cours de l'école		
Минаватъ въ по-горни отделения	1,116	1,126	63,432	61,970	57,452	56,027	48,431	46,408	—	—	170,431	165,531	335,962	Passent dans des divisions supérieures		
Ще повтарятъ сжщите отделения	257	276	26,793	23,612	15,994	13,235	11,772	10,220	6,266	5,238	61,082	52,581	113,663	Doubleront les mêmes divisions		
Ще полагатъ поправителенъ изпитъ	—	—	210	191	451	365	768	708	672	508	2,101	1,772	3,873	Subiront un examen de réparation		
Не се явили на изпитъ (беседа) или не го завършили	—	—	5	10	3	—	9	6	5	2	22	18	40	Ne s'étant pas présentés à l'examen ou ne l'ayant pas subi avec succès		
Губятъ право да следватъ въ училища отъ сжщия видъ	—	—	1	3	1	1	1	3	12	10	15	17	32	Ont perdu le droit de suivre leurs études dans une école de ce genre.		
Всичко	1,373	1,402	90,441	85,786	73,901	69,628	60,981	57,345	43,177	38,009	269,873	252,170	522,043	Total		

¹⁾ Безъ записаните ученици — 3,116 момчета и 4,297 момичета, които не сж посещавали училището или сж го посещавали по-малко отъ 10 дни. — ²⁾ Освенъ тяхъ има 251 ученици и 144 ученици, свършили въ началото на учебната година, и 139 ученици и 17 ученички, положили изпитъ, като частни ученици, въ края на учебната година. — ³⁾ Outre ceux-là, il y a 251 écoliers et 144 écolières ayant terminé leurs études au commencement de l'année scolaire, et 139 écoliers et 17 écolières ont subi un examen comme élèves irréguliers à la fin de l'année scolaire.